

Memorial y centro de documentación del Campo de concentración Drütte.

ARBEITSKREIS
STADTGESCHICHTE E.V.
SALZGITTER



Gedenk- und
Dokumentationsstätte
KZ Drütte

Un lugar para encuentros

Hombres de diferentes países europeos con diferentes nacionalidades, diferentes orígenes culturales y religiosos estuvieron encarcelados en el campo de concentración. Sus biografías pueden ser conocidas para entender, para aprender y para comunicarse.

A décadas de la guerra el contacto con los entonces prisioneros del campo de concentración y trabajadores forzados, así como con sus familiares y amigos, es una parte esencial de nuestro trabajo. El Memorial es ahora un lugar importante para el recuerdo, para el encuentro y para la investigación.

En las diferentes áreas del Memorial se llevan a cabo regularmente varios eventos como: exposiciones, lecturas, obras de teatro y música que ofrecen un múltiple impulso para acercarse al tema desde una perspectiva histórica y actual.

Campos de concentración en Salzgitter

En 1942 las SS (Schutzstaffel – escuadrones de defensa) y el Complejo Industrial “Hermann-Göring” erigieron, debajo de una calle elevada que se usaba dentro del Complejo, el “Campo de concentración y almacenamiento exterior Drütte” para la extracción de minerales y la producción de acero. En el recinto de la fábrica fueron internados más de 3000 prisioneros de Francia, Holanda, Polonia, la Unión Soviética y otros países. Ellos debían producir granadas y bombas en la fábrica de armamentos.

En 1944 dos campos más fueron instalados: el Campo de concentración Watenstedt/Leinde y el Campo de concentración Salzgitter-Bad.

El Memorial Drütte

Hasta los años 80 la historia de los campos de concentración en la región de Salzgitter estuvo desplazada y olvidada. No fue hasta el 40 aniversario de la ciudad, en 1982, que se comenzó una discusión pública al respecto.

En 1983 ciudadanas y ciudadanos fundaron la asociación “Círculo de trabajo de historia de la ciudad”. Junto con el consejo de la fábrica de acero y muchos otros interesados la Asociación intervino a favor de la creación de un Memorial dentro del terreno del propio complejo industrial.

El 11 de abril de 1985 el consejo de la fábrica organizó el primer acto del Memorial en el mismo sitio donde se encontraba el patio de llamada del campo de concentración.

En 1992 el complejo industrial puso a disposición una de las cuatro áreas de alojamiento. El 11 de abril de 1994 fue abierto el “Memorial y centro de

documentación del Campo de concentración Drütte”. El diseño y el financiamiento corren a cuenta del Círculo de Trabajo de historia de la ciudad.

Un lugar histórico

Todavía algunos testigos de la época de la persecución nazi están vivos y, por eso, los sitios de estos acontecimientos serán siempre importantes. Ellos son una razón para las preguntas históricas acerca del tema, además de ser una motivación para seguir buscando huellas.

La exposición permanente

Aquí el visitante se encuentra de frente con la historia. Aquí es posible una discusión viviente. En este sitio las personas pueden acercarse a los temas del nazismo, la génesis de la ciudad de Salzgitter, la historia de la postguerra y también a preguntas acerca de la cultura del recuerdo gracias a fotos, textos y documentos que los guían dentro de dichos temas. Declaraciones de los entonces prisioneros son una parte esencial de la exposición. Estas declaraciones les devuelven a los prisioneros su Nombre y su aspecto y dentro de una masa anónima les permite volver a ser hombres.

Los salones para seminarios y equipo permiten una actividad más intensa, un extenso archivo y la biblioteca completan lo ofrecido.

Contacto

Debido a que el Memorial se encuentra en una empresa industrial activa éste sólo puede ser visitado después haber hecho una cita y en la compañía pertinente. Cada segundo sábado del mes entre las 15:00 y 17:00 horas la entrada es libre.

Guías individuales, en grupo o de grupos escolares tras previo acuerdo.

Llegada: de la autopista A39 en Salzgitter-Watenstedt (complejo industrial) salir a la altura de la calle Industriestraße Mitte en dirección Watenstedt, seguir los señalamientos para llegar a “Salzgitter AG, TOR I” (en la calle Eisenhüttenstraße).

Información general

Dirección

Arbeitskreis Stadtgeschinchte e.V. (círculo de trabajo de historia de la ciudad)
Wehrstraße 29, código postal 38226, Salzgitter-Lebenstedt, Alemania.

Teléfono: (0049) 5341/44581

Fax: 05341/179213

Correo electrónico: info@gedenkstaette-salzgitter.de

www.gedenkstaette-salzgitter.de